

# 世新大學 101 學年度三年級轉學生招生考試試題卷

第 1 頁共計 / 頁

系所組別	考試科目
中文系三年級	國文 (含文言作文)

※本考題  可使用  禁止使用 簡易型電子計算機

※考生請於答案卷內作答

## 壹、翻譯 50% (兩題各占 25%)

將下列兩段古文翻譯為語體，譯文須加上新式標點符號。

1. 使天下皆極智能於儀表盡力於權衡以動則勝以靜則安治世使人樂生於為是愛身於為非小人少而君子多故社稷常立國家久安奔車之上無仲尼覆舟之下無伯夷故號令者國之舟車也安則智廉生危則爭鄙起故安國之法若饑而食寒而衣不令而自然也 (韓非子·安危)

2. 庚寅季春，余避寇海濱。一日飯午，家僮走報怪事，曰：「海中忽湧數山，皆昔未嘗有，父老觀以為甚異。」余駭而出。會潁川主人走使邀余。既至，相攜登聚遠樓東望。第見滄溟浩渺中，矗如奇峰，聯如疊巘，列如峯岫，隱見不常。移時，城郭臺榭，驟變欵起，如眾大之區，數十萬家，魚鱗相比。(林景熙·蜃說)

## 貳、作文 50%

使用文言文，以「談交友」為題撰寫一文，須分段落，並加標點，字數不限。